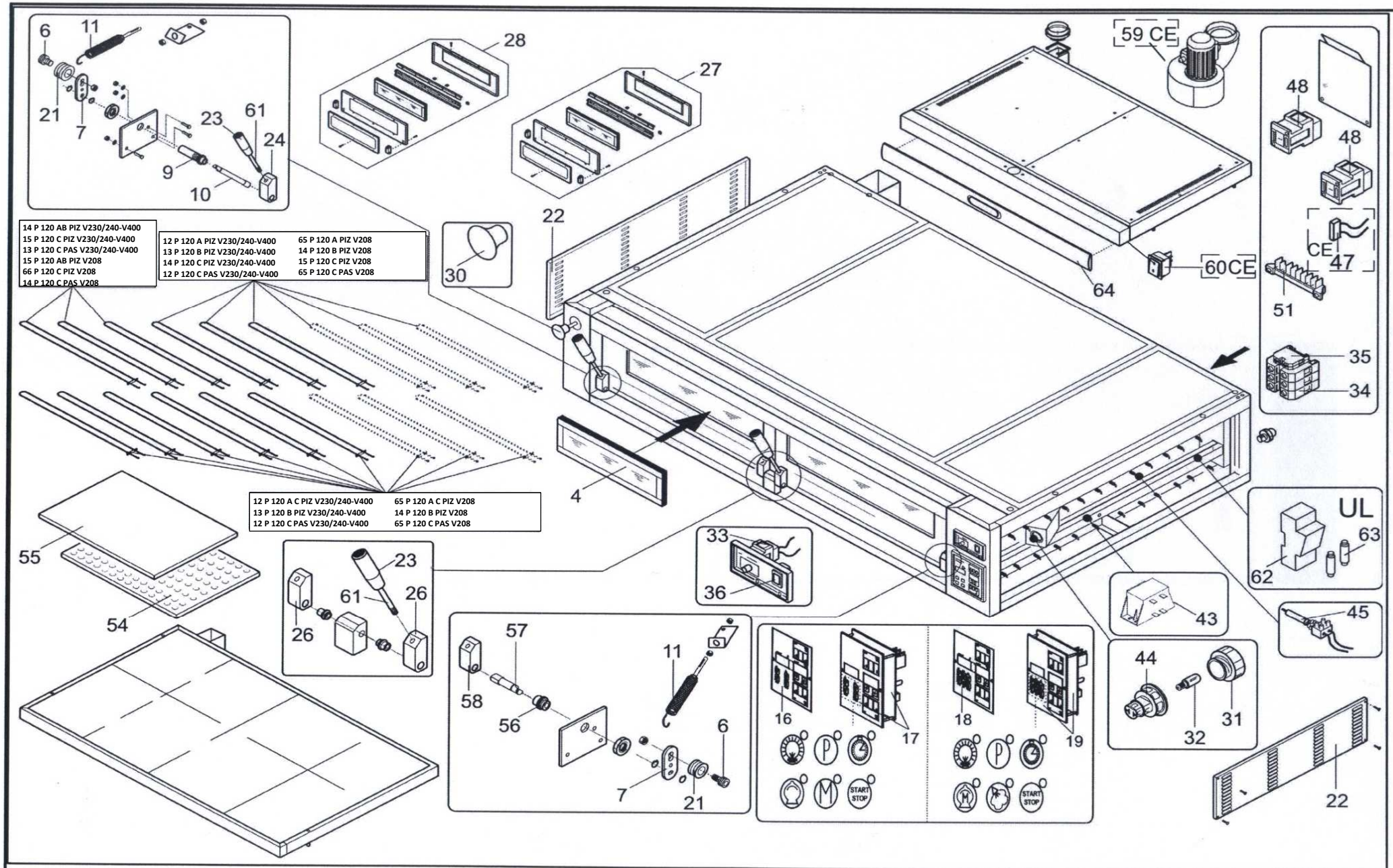


# Ersatzteilliste-Explosionszeichnung

## MORETTI Elektro-Pizzaofen serieP P120E C

[Art. 493400419300]





| #  | Tipo<br>Type<br>Type<br>Type<br>Tipo   | Codice<br>Code<br>Code<br>Kode<br>Codigo | DESCRIZIONE  | Description<br>Description<br>Beschreibung<br>Descripción  |  |
|----|--|--|--|--|--|
| 4  | 18/ABC   | 73700850                                 | VETRO TEMPRATO MOLATO AI BORDI DA 385x135x5 (46800010) | Tempered glass with gasket - Verre trempé avec joint - Gehärtetesglas mit Dichtung . Vidrio templado con empaqueladura   |  |
| 4  | 30/ABC   | 73700870                                 | VETRO TEMPRATO MOLATO AI BORDI DA 385x163x5 (46800030) | Tempered glass with gasket - Verre trempé avec joint - Gehärtetesglas mit Dichtung . Vidrio templado con empaqueladura   |  |
| 6  |  | 72090000                                 | PERNO PER ATTACCO MOLLA                                | Joint spring pin -Pivot attelage ressort - Bolzen für Federsbefestigung - Eje enganche muelle  |  |
| 7  |  | 72081810                                 | BLOCCHETTO PER MOLLA E ASTA VALVOLA                    | Joint plate for valve spring and rod - Platine pour ressort et tige soupape - Fixierscheibe für Feder und Stange der Klappe - Palastro por muelle y varilla válvula          |  |
| 9  |  | 72005090                                 | BOCCOLA PER CERNIERA SPORTELLO SINISTRA                | Bush for hinge left door - Douille pour charnière porte gauche - Büchse für Scharniere der linken Tür - Anillo por charnela puerta izquierda                                 |  |
| 10 |  | 72083970                                 | PERNO PER CERNIERA SINISTRA                            | Pin for left hinge - Pivot pour charnière gauche - Bolzen für linke Scharniere - Eje por charnela izquierda  |  |
| 11 | 30/ABC   | 72500660                                 | MOLLA REGISTRABILE PER SPORTELLO D.4 L=155             | Door spring - Ressort porte - Tür feder - Resorte puerta   |  |
| 11 | 18/ABC   | 72500670                                 | MOLLA REGISTRABILE PER SPORTELLO D.2,8 L=127           | Door spring - Ressort porte - Tür feder - Resorte puerta   |  |
| 12 | V230/V240-V400 (P120E C/A PIZ cielo post-P120E C/C PAS cielo post-P120E C/AC PIZ platea-P120E C/C PAS platea)  | 74400830                                 | RESISTENZA CORAZZATA V.230 W.625 RHC/18-25 BD          | Armored heating element-bottom&top=6 back - Résistances blindée sole&voûte=6 post. - Gepanzerte Heinzelement-boden&decke=6 hinten - Resistencia blindada-techo&suelo=6 post. |  |
| 13 | V230/V240-V400 (P120E C/C PAS cielo ant-P120E C/B PIZ cielo post-P120E C/B PIZ platea)   | 74400760                                 | RESISTENZA CORAZZATA V.230 W.700 RHC/18-25 CD          | Armored heating element-top=3 front - Résistance blindée voûte=3 ant. - Gepanzerte Heinzelement-decke=3 vorne - Resistencia blindada-techo=3 ant.                            |  |
| 14 | V208-V230/V240-V400 (P120E C/AB PIZ cielo ant-P120E C/PIZ cielo post-P120E V208 C/C PAS cielo ant-P120E V208 C/B PIZ cielo post-P120E V208 C/B PIZ platea) | 74420540                                 | RESISTENZA CORAZZATA V.230 W.1000 RHC/18-25 BCD        | Armored heating element-top=3 front - Résistance blindée voûte=3 ant. - Gepanzerte Heinzelement-decke=3 vorne - Resistencia blindada-techo=3 ant.                            |  |
| 15 | V208-V230/V240-V400 (P120E C/C PIZ cielo ant-P120E V208 C/AB PIZ cielo ant-P120E V208 C/C PIZ cielo post)  | 74420550                                 | RESISTENZA CORAZZATA V.230 W.1300 RHC/18-25 D          | Armored heating element-top=3 front - Résistance blindée voûte=3 ant. - Gepanzerte Heinzelement-decke=3 vorne - Resistencia blindada-techo=3 ant.                            |  |

| #  | Tipo<br>Type<br>Type<br>Type<br>Tipo | Codice<br>Code<br>Code<br>Kode<br>Codigo | DESCRIZIONE  | Description<br>Description<br>Beschreibung<br>Descripción   |  |
|----|--------------------------------------|--|--|---|--|
| 16 | (EX UL<br>767000R0)                  | 76700600                                 | ETICHETTA POLYES. PER COD. 76800600 NERA           | Label control panel + timer - Etiquette-panneau de control + timer - Etikett-Schalltafel + timer - Tarjeta-panel de mando + timer                                       |  |
| 16 | NEUTRO                               | 73523410                                 | ETICHETTA POLYES. UNBRANDED STD.                   | Label control panel + timer - Etiquette-panneau de control + timer - Etikett-Schalltafel + timer - Tarjeta-panel de mando + timer                                       |  |
| 17 | (EX UL<br>767000R0)                  | 76800600                                 | CENTRALINA DIGIT.MODULARI EL.PIZ-PAS.+TIMER NERA   | Electronic control panel + timer - Panneau de control électronique + timer - Elektronische Schalltafel + Timer - Panel de mando electronico + timer                     |  |
| 17 | NEUTRO                               | 75800230                                 | CENTRALINA DIGIT. MODULARI EL.PIZ. PAS.+ TIMER UNB | Electronic control panel + timer - Panneau de control électronique + timer - Elektronische Schalltafel + Timer - Panel de mando electronico + timer                     |  |
| 18 | VP                                   | 76700700                                 | ETICHETTA POLYES. PER COD. 76800700 NERA           | Label control panel + timer + hum. - Etiquette-panneau de control + timer + hum. - Etikett-Schalltafel + Timer + Bef. - Tarjeta-panel de mando + timer + hum.           |  |
| 18 | NEUTRO VP                            | 73523420                                 | ETICHETTA POLYES. UNBRANDED CON VAPORIERA          | Label control panel + timer + hum. - Etiquette-panneau de control + timer + hum. - Etikett-Schalltafel + Timer + Bef. - Tarjeta-panel de mando + timer + hum.           |  |
| 19 | VP                                   | 76800700                                 | CENTRALINA DIGIT.MODULARI EL.PAS.+TIMER+VAP. NERA  | Electronic control panel timer + hum. - Panneau de control électronique timer + hum. - Elektronische Schalltafel Timer + Bef. - Panel de mando electronico timer + hum. |  |
| 19 | NEUTRO VP                            | 75800240                                 | CENTRALINA DIGIT. MODULARI EL.PAS.+TIMER+VAP UNB   | Electronic control panel timer + hum. - Panneau de control électronique timer + hum. - Elektronische Schalltafel Timer + Bef. - Panel de mando electronico timer + hum. |  |
| 21 |                                      | 72090010                                 | BOCCOLA PER ATTACCO MOLLA                          | Bush for joint spring - Douille pour attelage ressort - Büchse für Federsbefestigung - Anillo enganche muelle   |  |
| 22 | 18/A                                 | 509009N0                                 | PANNELLO LATERALE DX SX NERO                       | Right and left side panel - Panneau latéral droit et gauche - Rechter und linker seidl. Paneel - Panel lateral derecho y izquierdo                                      |  |
| 22 | 18/B                                 | 509010N0                                 | PANNELLO LATERALE DX SX NERO                       | Right and left side panel - Panneau latéral droit et gauche - Rechter und linker seidl. Paneel - Panel lateral derecho y izquierdo                                      |  |
| 22 | 18/C                                 | 509011N0                                 | PANNELLO LATERALE DX SX NERO                       | Right and left side panel - Panneau latéral droit et gauche - Rechter und linker seidl. Paneel - Panel lateral derecho y izquierdo                                      |  |

| #  | Tipo<br>Type<br>Type<br>Type<br>Tipo | Codice<br>Code<br>Code<br>Kode<br>Codigo | DESCRIZIONE                                 | Description<br>Description<br>Beschreibung<br>Descripción   |  |
|----|--------------------------------------|--|---|---|--|
| 22 | 30/A                                 | 509022N0                                 | PANNELLO LATERALE SX. DX.                   | Right and left side panel - Panneau latéral droit et gauche - Rechter und linker seittl. Paneel - Panel lateral derecho y izquierdo |  |
| 22 | 30/B                                 | 509023N0                                 | PANNELLO LATERALE SX. DX.                   | Right and left side panel - Panneau latéral droit et gauche - Rechter und linker seittl. Paneel - Panel lateral derecho y izquierdo |  |
| 22 | 30/C                                 | 509024N0                                 | PANNELLO LATERALE SX. DX.                   | Right and left side panel - Panneau latéral droit et gauche - Rechter und linker seittl. Paneel - Panel lateral derecho y izquierdo |  |
| 23 | (EX 73601170 e 73600970-neutro)      | 73601180                                 | IMPUGNATURA I.280/90 M12 NERA (22002)       | Black grip - Poignée noire - Schwarzer Handgriff - Pomo negro   |  |
| 24 |                                      | 71000030                                 | CERNIERA SINISTRA TEFLONATA NERA (71000300) | Left hinge - Charnière gauche - Linke Scharniere - Charnela izquierda   |  |
| 26 |                                      | 71000080                                 | CERNIERA TEFLONATA NERA (71000310)          | Hinge - Charnière - Scharniere - Charnela   |  |
| 27 | 18/ABC                               | 68006260                                 | A. SPORTELLO DX. P120E (H=18)               | Door without handle and grip - Porte sans levier et poignée - Tür ohne Hebel und Griff - Puerta sin palanca y pomo                  |  |
| 27 | 30/ABC                               | 68006280                                 | A. SPORTELLO DX. P120E (H=30)               | Door without handle and grip - Porte sans levier et poignée - Tür ohne Hebel und Griff - Puerta sin palanca y pomo                  |  |
| 28 | 18/ABC                               | 68006250                                 | A. SPORTELLO SX. P120E (H=18)               | Door without handle and grip - Porte sans levier et poignée - Tür ohne Hebel und Griff - Puerta sin palanca y pomo                  |  |
| 28 | 30/ABC                               | 68006270                                 | A. SPORTELLO SX. P120E (H=30)               | Door without handle and grip - Porte sans levier et poignée - Tür ohne Hebel und Griff - Puerta sin palanca y pomo                  |  |
| 30 |                                      | 73600760                                 | POMELLO P.131/45 M10 (ART.46501) (NERO)     | Black knob - Pommeau noir - Schwarzer Knauf - Pomo negro  |  |
| 31 |                                      | 73700690                                 | CALOTTA IN VETRO FILETTATA D.74             | Glass cover - Calotte en verre - Glasschultzhaube - Tapa di vidrio  |  |

| #  | Tipo<br>Type<br>Type<br>Type<br>Tipo | Codice<br>Code<br>Code<br>Kode<br>Codigo | DESCRIZIONE  | Description<br>Description<br>Beschreibung<br>Descripción   |  |
|----|--------------------------------------|--|--|---|--|
| 32 |                                      | 74401460                                 | LAMPADINA 40W 230V G9 (OSRAM)                        | Bulb W40 V230 G9 - Ampoule W40 V230 G9 - W40 V230 G9 Lampe - Lámpara W40 V230 G9  |  |
| 33 | UL (EGO)                             | 74200370                                 | TERMOSTATO SICUR.RIARMO MANUALE 500^<br>55.19584.010 | Safety thermostat (reset) - Thermostat de sécurité (réenclenchement) - Sicherheitsthermostat (Reset) - Termostato de seguridad (rearme) |  |
| 33 | CE (JUMO)                            | 74300710                                 | TERMOSTATO SIC. STB 500°C (60.2031/80 TN 00 541883)  | Safety thermostat (reset) - Thermostat de sécurité (réenclenchement) - Sicherheitsthermostat (Reset) - Termostato de seguridad (rearme) |  |
| 34 | C PIZ V230                           | 74610020                                 | MORSETTI 8WA1 205 35mmq                              | Terminals - Bornes - Klammer - Bornes   |  |
| 35 | C PIZ V230                           | 74610190                                 | MORSETTO DA 10mmq PER BASE OMEGA GIALLO-<br>VERDE    | Terminals - Bornes - Klammer - Bornes   |  |
| 36 | Neutro,<br>VERDE                     | 74500120                                 | INTERUTT.BIP.LUMIN.VERDE 30x22/O-1 (4010I1509/B01)   | Terminals - Bornes - Klammer - Bornes   |  |
| 36 | BLU                                  | 74500760                                 | INT.BIP.LUM. BLU 0/1 C/NERA (4010I1535/A83)          | Blue switch 0-1 - Interrupteur bleu 0-1 - Schwarz Blue 0-1 - Interruptor azul 0-1   |  |
| 36 | NERO                                 | 74501110                                 | INT.BIP. LENTE LUM. NYLON NERO 0/1 (4010I1536/A01)   | Black switch 0-1 - Interrupteur noir 0-1 - Schwarz Schalter 0-1 - Interruptor negro 0-1   |  |
| 43 |                                      | 74110200                                 | TRASFORMATORE 1123593 10VA 12V 230V CLASSE 2 UL      | Tridonic transformer - Transformateur tridonic - Tridonic Transformator - Transformador tridonic  |  |
| 44 | CE                                   | 74700200                                 | PORTALAMPADA ATTACCO G9 (BJB 77.718.U101.10)         | Lamp holder - Douille - Lampenfassung - Portalámparas   |  |
| 44 | UL                                   | 74700210                                 | PORTALAMPADA "UL" ATTACCO G9 (BJB<br>77.953.U130.72) | Lamp holder - Douille - Lampenfassung - Portalámparas   |  |
| 45 | (EX UL<br>66001510)                  | 66080820                                 | A. TERMOCOPPIA 100                                   | Thermocouple - Thérnocouple - Thermoelement - Termopar  |  |

| #  | Tipo<br>Type<br>Type<br>Type<br>Tipo | Codice<br>Code<br>Code<br>Kode<br>Codigo | DESCRIZIONE  | Description<br>Description<br>Beschreibung<br>Descripción  |  |
|----|--------------------------------------|--|--|--|--|
| 47 | CE                                   | 74600080                                 | SOPPRESS. RC INNESTO FILO OHM.100 mF.0,1 VAC.250 VCC.630 | Suppressor - Suppresseur - Entstörer - Supresor  |  |
| 48 |                                      | 74550230                                 | CONTATTORE 3RT10 16-1AP01 230V 50/60Hz 20A               | Contactor - Contacteur - Kontaktgeber - Contactor  |  |
| 48 | C PIZ V230                           | 74550500                                 | CONTATTORE 3RT10 24-1AP00 230V 50/60 Hz 35A              | Contactor - Contacteur - Kontaktgeber - Contactor  |  |
| 51 | CE (AB UL)                           | 74610340                                 | MORSETTIERA A 6 POLI FV122                               | Terminals board - Platine des bornes - Klemmkaste - Bornera  |  |
| 54 | AC                                   | 50645810                                 | PIANALE DI COTTURA RHC/18-25/B RHC/18-25/D               | Embossed sheet steel deck - Sole de cuisson en tole alluminee - Backboden aus Noppenstahlblech - Placa de cocción de plancha almohadillada |  |
| 54 | B                                    | 50645820                                 | PIANALE DI COTTURA RHC/18-25/C                           | Embossed sheet steel deck - Sole de cuisson en tole alluminee - Backboden aus Noppenstahlblech - Placa de cocción de plancha almohadillada |  |
| 55 | A                                    | 76001740                                 | TAVELLA IN REFRATTARIO SABBIAIA 650X415X15 (DPL 604)     | Refractory brick flat tile - Brique plate en réfractaire - Schamottplatte - Ladrillo refractario   |  |
| 55 | B                                    | 76001750                                 | TAVELLA IN REFRATTARIO SABBIAIA 850X415X15 (DPL 604)     | Refractory brick flat tile - Brique plate en réfractaire - Schamottplatte - Ladrillo refractario   |  |
| 55 | C                                    | 76002240                                 | TAVELLA IN REFRATTARIO SABBIAIA 1300x415x15 (DPL 604)    | Refractory brick flat tile - Brique plate en réfractaire - Schamottplatte - Ladrillo refractario   |  |
| 56 |                                      | 72081290                                 | BOCCOLA PER CERNIERA DESTRA                              | Bush for right hinge - Douille pour charnière droite - Büchse für rechte Scharniere - Anillo por charnela derecha                          |  |
| 57 |                                      | 72081850                                 | PERNO PER CERNIERA DESTRA                                | Pin for right hinge - Pivot pour charnière droite - Bolzen für rechte Scharniere - Eje por charnela derecha                                |  |
| 58 |                                      | 71000370                                 | CERNIERA DESTRA TEFLONATA NERA (71000340)                | Right hinge - Charnière droite - Rechte Scharniere - Charnela derecha  |  |

| #  | Tipo<br>Type<br>Type<br>Type<br>Tipo | Codice<br>Code<br>Code<br>Kode<br>Codigo | DESCRIZIONE   | Description<br>Description<br>Beschreibung<br>Descripción  |  |
|----|--------------------------------------|--|---|--|--|
| 59 | CE                                   | 74001420                                 | ELETTOVENTILATORE NERO DCF-64/MF 230V 1ph (500MC)       | Fan - Ventilateur - Lüfterrad - Ventilador   |  |
| 60 |                                      | 74550850                                 | INTERR. BIPOL. LUMIN.ARANCIO 30x22 SER. 0-1 MD 0401/L/G | Switch - Interrupteur - Ausschalter - Interruptor  |  |
| 61 | 18/ABC                               | 72008290                                 | LEVA ROTAZIONE SPORTELLLO ZINC. NERA (TIPO 18)          | Door lever - Levier porte - Türhebel - Palanca puerta  |  |
| 61 | 30/ABC                               | 72008450                                 | LEVA ROTAZIONE SPORTELLLO ZINC. NERA (TIPO 30)          | Door lever - Levier porte - Türhebel - Palanca puerta  |  |
| 62 | UL                                   | 74750660                                 | PORTAFUSIBILE TIPO BCC 2x38 COD.2306238(ITALWEBER)      | Fuse holder - Portefusible - Schmelzsicherungsträger - Portafusible  |  |
| 63 | UL                                   | 74750670                                 | FUSIBILE UL KTK-R-1CC C.BUSSMAN(ITALWEBER 1808001)      | Fuse - Fusible - Verschmelzen - Fusionar   |  |
| 64 |                                      | 769010B0                                 | A.VERNIC. FRONT. CAPP A BLU L=1609 (46602340)           | Hood frontal-blue - Fronton hotte-bleu - Haubenfront-Blue - Frontal campana-azul   |  |
| 64 |                                      | 769010M0                                 | A.VERNIC. FRONT. CAPP A MATTONE L=1609 (46602340)       | Hood frontal-brick- Fronton hotte-brique - Haubenfront-Ziegel - Frontal campana-ladrillo   |  |
| 64 |                                      | 769010N0                                 | A. SMALTATO FRONTALE CAPP A NERO L=1609 (46602340)      | Hood frontal-black - Fronton hotte-noir - Haubenfront-Schwarz - Frontal campana-negro  |  |
| 65 | UL V208                              | 74401410                                 | RESISTENZA CORAZZATA V.230 W.850                        | Armored heating element-top=3 front - Résistance blindée voûte=3 ant. - Gepanzerte Heizelement-decke=3 vorne - Resistencia blindada-techo=3 ant. |  |
| 66 | UL V208                              | 74401420                                 | RESISTENZA CORAZZATA V.230 W.1550                       | Armored heating element-top=3 front - Résistance blindée voûte=3 ant. - Gepanzerte Heizelement-decke=3 vorne - Resistencia blindada-techo=3 ant. |  |
|    |                                      |  |   |  |  |



Via A.Meucci, 4 - 61037 - Mondolfo (PU) ITALIA  
Tel. +39-0721-96161 - Fax +39-0721-9616299  
[Http://www.morettiforni.com](http://www.morettiforni.com)

NordCap GmbH & Co. KG  
Thalendorststraße 15  
28307 Bremen  
Hauptsitz (Service, Finanzen & Personal, Lager, IT, Marketing)

Telefon: +49 421 48557-0  
Telefax: +49 421 488650  
E-Mail: [bremen@nordcap.de](mailto:bremen@nordcap.de)

Die NordCap Verkaufsniederlassungen in Deutschland:

Nord: Hamburg • Ost: Berlin • Süd: Ingelheim • West: Erkrath

